

Herzlich willkommen im Grand Resort Bad Ragaz

Welcome to the Grand Resort Bad Ragaz



GRAND RESORT
Bad Ragaz



THE LEADING WELLBEING & MEDICAL HEALTH RESORT

For Smiling Children®



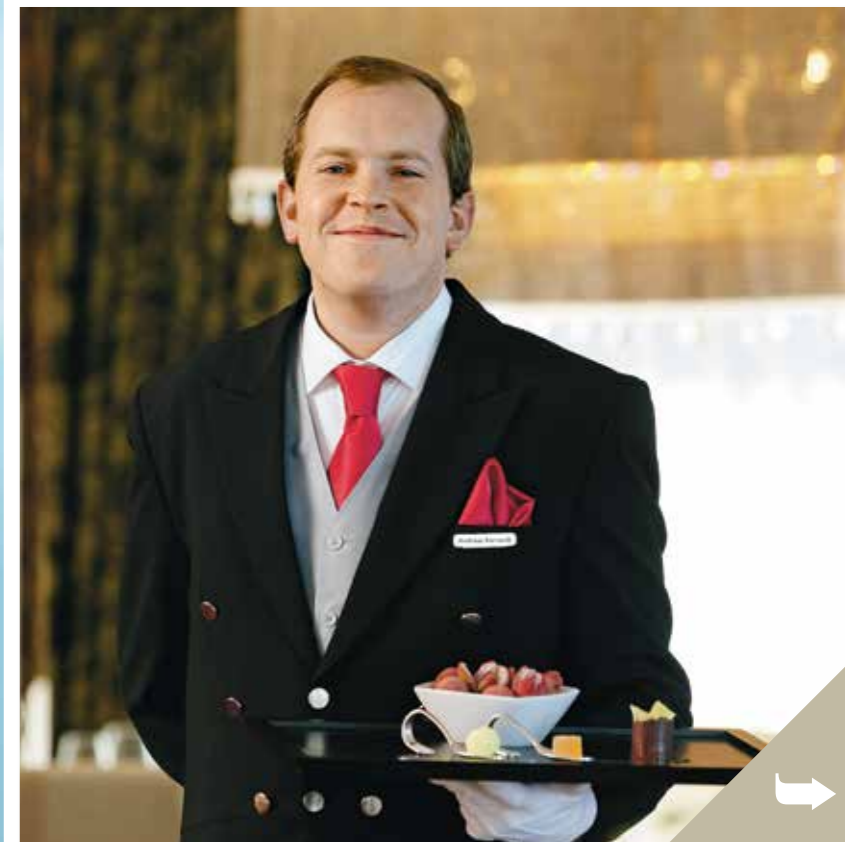
For smiling children®
www.for-smiling-children.ch

Mit unserer Benefizmarke «For Smiling Children®» unterstützen wir gemeinsam mit unseren Gästen Kinder und Jugendliche in Afrika, um ihnen den Zugang zu Bildung und sauberem Trinkwasser zu ermöglichen.

Wir erlauben uns deshalb, jedem Gast beim Check-out fünf Schweizer Franken auf die Rechnung zu buchen. Dieser Betrag fließt direkt auf das Sammelkonto von «For Smiling Children®». Ausführliche Informationen dazu erhalten Sie am Empfang. Selbstverständlich haben Sie jederzeit das Recht, die fünf Schweizer Franken auf Ihrer Rechnung zu stornieren.
Herzlichen Dank für Ihre Hilfe!

Regarding our “For Smiling Children®” charity brand, together with our guests, we jointly support children and young people in Africa, helping to provide them with access to education and clean drinking water.

*In this spirit, we add five Swiss francs to each guest account at check-out. This amount is credited directly to the collation account of “For Smiling Children®”. Detailed information is available at reception. Of course you are entitled to cancel the five francs surcharge to your bill at any time.
Many thanks for your support!*



Guide

Grand Resort Bad Ragaz

Destination

Das Grand Resort Bad Ragaz liegt in der Ostschweiz, am Fuss der Alpen und inmitten der malerischen Heidiland-Bergkulisse. Machen Sie sich auf zu den Orten des Staunens und erleben Sie das 36.5°C warme Thermalwasser, welches seit über 175 Jahren aus der Tamina-schlucht nach Bad Ragaz geleitet wird. Die reine Natur und die frische Landluft laden ein zu diversen Outdoor-Aktivitäten. Informationen über Ausflugstipps erhalten Sie bei unserem Concierge.

The Grand Resort Bad Ragaz is situated in Eastern Switzerland, at the foot of the Alps amid the picturesque mountain landscape of the Heidiland region. Set out to discover the Places of Power and experience the 36.5°C thermal water, which for over 175 years has flowed from the Tamina gorge to Bad Ragaz. The unspoiled natural splendour combined with the fresh country air is the perfect and irresistible setting for a host of outdoor activities. Further information and recommendations for outings are available from our concierge.

HEIDLILAND



Grand Hotel Quellenhof & Spa Suites

- 01 Restaurant Bel-Air
- 02 Quellenhof Bar
- 03 La Boutique
- 04 Juwelier Stucky
- 05 Boutique Sylvia Rainer
- 06 Boutique CadEau
- 07 Celebrista Shop
- 08 Grüne Halle/Green hall

Grand Hotel Hof Ragaz

- 09 Restaurant Namun
- 10 Restaurant Olives d'Or
- 11 Salon Davidoff
- 12 Hof Bar
- 13 Gourmetrestaurant Äbtestube
- 14 Restaurant Zollstube
- 15 Musiksalon 3. Stock/Music Salon 3rd floor

36.5° Wellbeing & Thermal Spa

- 16 Thermal Spa
- 17 Beauty & Care
- 18 Massage & Relax
- 19 Body & Sports
- 20 Coiffeure
- 21 Gartenpool/Garden Pool
- 22 Gartenpool Bar/Garden Pool Bar
- 23 La Prairie Boutique

Medizinisches Zentrum & Clinic Bad Ragaz
Medical Health Center & Clinic Bad Ragaz

- 24 Empfang (Terminvereinbarung) / Reception (appointments)
- 25 Bernhard Simon Museum
- 26 Eingang/Entrance

Tamina Therme

- 26 Eingang/Entrance
- 27 Café Therme
- 28 Shop La Butia
- 29 BABOR Shop

Golf Club Bad Ragaz

- 30 Golf Restaurant
- 31 Golf Shop Bad Ragaz
- 32 Golf Bistro
- 33 Golf Shop Heidiland

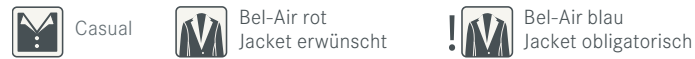
Casino Bad Ragaz

- 34 Golden Wave Bar
- 35 Einfahrt & Parkplatz Entrance & Parking Grand Hotels
- 36 Einfahrt & Parkplatz Entrance & Parking Medizinisches Zentrum, Tamina Therme, Golf Club, Casino, Restaurants



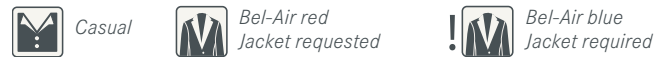
Allgemeine Informationen & Dresscode

Tischreservierungen online auf www.resortragaz.ch/tisch, unter Telefon +41 (0)81 303 30 30 oder vermittler@resortragaz.ch. Änderungen der Öffnungszeiten vorbehalten. Unsere Öffnungszeiten über Feiertage und unsere Betriebsferien entnehmen Sie bitte unserer Website.



General information & dress code

Table reservations online at www.resortragaz.ch/tisch, by telephone on +41 (0)81 303 30 30 or e-mail to vermittler@resortragaz.ch. The right to change opening hours is reserved. Please see our website for details of our opening times on public holidays and dates on which the restaurant is closed.



Business, Events & Kultur

Freiraum für Ideen:
Seminare, Tagungen & Konferenzen
Hochzeiten & Familienfeiern
Incentives & Events
Musik-, Kunst-, Kultur- & Kulinarikerevents
Symposien & Vorträge

Weitere Infos auf www.resortragaz.ch/events

Room for ideas and inspiration:
Seminars & conferences
Weddings & family celebrations
Incentives & events
Musical, artistic, cultural & culinary events
Lectures & symposia

For further information visit www.resortragaz.ch/events

BBQ / Sonntagsbuffets

BBQ / Sunday buffet

Reservieren Sie bereits jetzt Ihr kulinarisches Highlight für einen unvergesslichen Sonntag: www.resortragaz.ch/buffet

Reserve your culinary highlight now for an unforgettable Sunday: www.resortragaz.ch/buffet

Gourmetrestaurant Äbtestube



1 Michelin Stern / 17 GaultMillau-Punkte
 Raffinierte, leichte Gourmetküche und Paradies für Weinliebhaber

1 Michelin star / 17 GaultMillau points
Refined, light gourmet cuisine and treats for wine lovers

Dienstag bis Samstag / Tuesday to Saturday
 Dinner 18.30–22.00

Restaurant Bel-Air



15 GaultMillau-Punkte
 Sinnliche Kreationen aus aller Welt, Cuisine Équilibrée, japanische Küche

15 GaultMillau points
Creations from around the globe appeal to the senses, Cuisine Équilibrée, Japanese cuisine

Täglich / daily
 Frühstück / breakfast 07.00–11.00
 Lunch 12.00–14.00
 Dinner 18.30–22.00

Restaurant Olives d'Or



Leichte, mediterrane Küche, zelebriert wie am Mittelmeer, Cuisine Équilibrée, Tessiner Grottino

A celebration of light, Mediterranean cooking, Cuisine Équilibrée, Italian Swiss "Grottino"

Täglich / daily
 Frühstück / breakfast 07.00–11.00
 Lunch & Dinner 12.00–22.00

Restaurant Namun



13 GaultMillau-Punkte
 Frische, exotische und authentische Auswahl an asiatischen Gerichten

13 GaultMillau points
A fresh, exotic and genuine range of Asian dishes

Dienstag bis Samstag / Tuesday to Saturday
 Dinner 18.00–22.00

Restaurant Zollstube



Typisch schweizerisch – Schweizer Klassiker wie Fondue, Rösti, Zürcher Geschnetzeltes und viele andere Köstlichkeiten nach Grossmutter Rezepten

Typically Swiss – Swiss classics such as Fondue, Rösti, Zürcher Geschnetzeltes and many other delicacies made from traditional recipes

Donnerstag bis Montag / Thursday to Monday
 Dinner 18.00–22.00

In-Room Dining

Unser Küchen- und In-Room-Dining-Team ist 24 Stunden für Sie da und macht den Aufenthalt in Ihrem Zimmer zu einem kulinarischen Erlebnis.

Our in-room-dining and cooking team is at your service round the clock and turns the time spent in your room into a culinary experience.

Bars

Fruchtige Cocktails, edler Whisky, Snacks oder eine kubanische Zigarre in gemütlichem Ambiente mit Live-Pianomusik

Quellenhof Bar
Salon Davidoff
Hof Bar
Gartenpool Bar
Golden Wave Bar

Fruity cocktails, fine whisky, snacks or a Cuban cigar in informal surroundings with live piano music

Quellenhof Bar
Salon Davidoff
Hof Bar
Garden Pool Bar
Golden Wave Bar

Golf Restaurant



13 GaultMillau-Punkte
 Hochwertige saisonale Küche mit erstklassigen Rohprodukten

13 GaultMillau points
First-class, seasonal cuisine with high-end products

Geöffnet von Ende März bis Anfang November.
Open from the end of March until the beginning of November.

Golf Bistro



Täglicher Golfer's Lunch und leckere Gerichte für den grossen und kleinen Hunger

Daily Golfer's Lunch and lighter dishes for appetites great and small

Geöffnet von Ende März bis Anfang November.
Open from the end of March until the beginning of November.



Golf & Sports

Das Grand Resort Bad Ragaz verfügt über zwei eigene Golfplätze. Den 18-Loch PGA Championship Course des **Golf Club Bad Ragaz** und den 9-Loch Executive Course mit Golf Academy des **Golf Club Heidiland**.

Weitere Infos finden Sie auf: www.resortragaz.ch/golf

Zudem bietet das Grand Resort Bad Ragaz im Sommer und Winter zahlreiche Outdoor-Sportmöglichkeiten. Weitere Infos dazu finden Sie auf www.resortragaz.ch/sport

The Grand Resort Bad Ragaz comprises two golf courses: the 18-hole PGA Championship Course of the Golf Club Bad Ragaz and the 9-hole Executive Course with Golf Academy at the Golf Club Heidiland.

For further information visit: www.resortragaz.ch/golf

The Grand Resort Bad Ragaz also offers a wide range of summer and winter outdoor sports. For further information visit www.resortragaz.ch/sport



36.5° Wellbeing & Thermal Spa

36.5° Thermal Spa* Beauty & Care Massage & Relax Body & Sports Private Spa

(*Thermalwasser- und Saunawelt / thermal wather and saunaworld)



Reservationen und Informationen online auf www.resortragaz.ch/wellbeing oder unter Telefon +41 (0)81 303 30 50.

Reservations and informations online at www.resortragaz.ch/wellbeing or by telephone on +41 (0)81 303 30 50.

Tamina Therme

36.5°, weil es mir gut tut.

Öffentliches Thermalheilbad
Thermalwasserwelt
Saunalandschaft
Tamina Wellness
Café Therme
Shop La Butia
BABOR Shop

Weitere Infos auf www.taminatherme.ch

36.5°, because it is good for me.

Public thermal spa
Thermal water world
Sauna world
Tamina Wellness
Café Therme
Shop La Butia
BABOR Shop

For further information visit www.taminatherme.ch

Casino Bad Ragaz

Das abwechslungsreiche Ausgehvergnügen mit einem vielfältigen Spielangebot:

American Roulette
Black Jack
Ultimate Texas Hold'em Poker
Jackpots
Automatenspiele
Multiroulette

Ausweispflicht, Mindestalter 18 Jahre. Eintritt frei.
 Weitere Infos auf www.casinoragaz.ch

An enjoyable and varied evening out with a wide range of gaming choices:

American roulette
Black jack
Ultimate Texas hold'em poker
Jackpots
Slot machines
Multi roulette

ID required. Minimum age: 18. Free admission. For further information visit www.casinoragaz.ch

Clinic Bad Ragaz

The Finest Art of Rehabilitation

Höchste medizinische Kompetenz und exklusives Ambiente vereinen sich zu einem aussergewöhnlichen Betreuungsangebot. Die «Clinic Bad Ragaz – The Finest Art of Rehabilitation» bietet folgende Bereiche der stationären Rehabilitation an:

Muskuloskeletale Rehabilitation
Internistische Rehabilitation
Psychosomatische Rehabilitation

Weitere Infos auf www.reha-badragaz.ch

The combination of first-class medical competence and an exclusive ambience creates an exceptional care service. The "Clinic Bad Ragaz – The Finest Art of Rehabilitation" comprises the following areas of inpatient rehabilitation:

Musculokeletal rehabilitation
Internal medicine rehabilitation
Psychosomatic rehabilitation

For further information visit www.reha-badragaz.ch

Shopping

In unseren Shops finden Sie Bekleidung, Accessoires und Schmuck verschiedenster Marken sowie kulinarische Delikatessen des Hauses.

La Boutique	Juwelier Stucky
Boutique CadEau	Boutique Sylvia Rainer
La Butia (Tamina Therme)	Celebrista Shop und Atelier
Golf Shop Bad Ragaz	La Prairie Boutique
Golf Shop Heidiland	BABOR Shop (Tamina Therme)

Online shop auf www.resortragaz.ch/onlineshop

In our shops you will find clothing, accessories and jewellery from a very wide range of brands and home-made culinary delicacies.

La Boutique	Jeweller Stucky
Boutique CadEau	Boutique Sylvia Rainer
La Butia (Tamina Therme)	Celebrista Shop and Studio
Golf Shop Bad Ragaz	La Prairie Boutique
Golf Shop Heidiland	BABOR Shop (Tamina Therme)

Online shop at www.resortragaz.ch/onlineshop

Grand Resort Bad Ragaz – Switzerland



www.resortragaz.ch – Tel. +41 (0)81 303 30 30